



RU BY CXEMA CБOPKM
 KZ KYPACTЫПY TƏCIMI
 EN ASSEMBLY INSTRUCTIONS
 DE MONTAGEANWEISUNG
 IT ISTRUZIONE DI MONTAGGIO
 ES INSTRUCCIONES DE MONTAJE
 FR SCHEMA DE MONTAGE
 PL INSTRUKCJA SKŁADANIA WYROBU
 CZ MONTÁŽNÍ SCHEMA
 SK MONTÁŽNA SCHEMA

Apt./Art. 40923

مخطط التجميع اللغة العربية



x 1



x 1



x 3



x 1



x 8



x 1



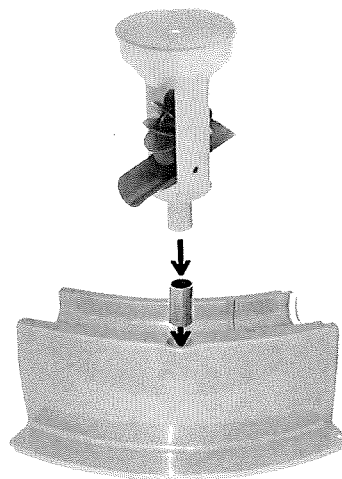
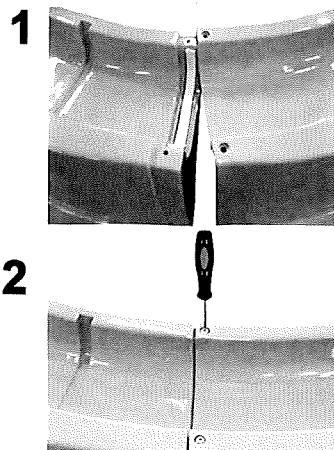
x 4



x 120cm/cm



x 16



- [RU] [BY]** 1 : Уплотнительную ленту длиной 120 см разрежьте на 8 коротких полосок, каждая около 15 см.
2 : Прежде чем вы защёлкнете изогнутые элементы песочницы вместе, вставьте уплотнение во все 8 элементов. Уплотнение должно попасть в канавку изогнутых элементов (рис. 1).
3 : Состыкуйте элементы между собой и зафиксируйте винтами (рис. 2).
- [KZ]** 1 : Ұзындығы 120 см құрайтын нығыздағыш таспаны 8 қысқа жолақ етіп кесіңіз, әрбірінің ұзындығы 15 см шамасында болуы керек.
2 : Құмсалғыштың майысқан элементтерін бірге сарт еткізіп жабар алдында, 8 элементтің барлығына нығыздағышты салыңыз. Нығыздағыш майысқан элементтердің жырасына түсуге тиіс (1-сурет).
3 : Элементтерді өзара түйістіріп, бұрамалармен бекітіңіз (2-сурет).
- [EN]** 1 : Cut 120 cm long sealing strip into 8 short strips, each 15 cm long.
2 : Before you snap the sand box curved parts together insert the seal in all 8 components. Seal must fit the groove of the curved parts (fig. 1).
3 : Link up the construction park and fix screws (fig. 2).
- [DE]** 1 : Schneiden Sie das ca. 120 cm lange Dichtungsband in jeweils 8 kleine Dichtungsstreifen gerade ca. 15 cm Länge.
2 : Kleben Sie VOR der Montage jeweils einen Dichtungsstreifen bei allen 8 Bauteilen mittig in die Nut unterhalb der Löcher für die Schrauben (bild. 1).
3 : Stecken Sie Die einzelnen Bauteile in einander und schrauben diese fest (bild. 2).
- [IT]** 1 : Tagliare il nastro di guarnizione di lunghezza 120 cm a 8 strisce corte di lunghezza 15 cm ogni.
2 : Prima di far scattare le parte incurvati della sabbiera mettere guarnizione in tutti gli 8 elementi. Guarnizione deve essere messa nel canalino delle parti incurvati (fig. 1).
3 : Mettete insiementi gli elementi tra di loro e fissate con le viti (fig. 2).
- [ES]** 1 : Cortar la cinta en 8 trozos de 15 cm cada uno.
2 : Antes de montar, introducir la cinta cortada en cada pieza de plástico, quedando la cinta justo en la ranura (ver figura 1).
3 : Montar las piezas de plástico y fijar con los tornillos (ver figura 2).
- [FR]** 1 : Couper le ruban en 8 morceaux de 15 cm chacun.
2 : Avant le montage, incrénez le ruban dans chaque pièce en plastique en le laissant dans la rainure (voir figure 1).
3 : Assemblez les pièces en plastique et fixer-les avec les vis (voir figure 2).
- [PL]** 1 : Potnij taśmę uszczelniającą o długości 120 cm na 8 krótkich pasków, każdy o długości około 15 cm.
2 : Zanim zatrzaśniesz zakrzywione elementy piaskownicy, włóż uszczelkę do wszystkich 8 elementów. Uszczelka powinna wpaść w rowek elementów zakrzywionych (rys. 1).
3 : Połącz elementy ze sobą i zamocuj je za pomocą śrub (rys. 2).
- [CZ]** 1 : Těsnící pásku délky 120 cm rozdělte na 8 ks. krátkých pásek asi 15 cm dlouhých.
2 : Před tím, než spojíte zahnuté díly pískoviště, vložte těsnící pásky do všech osmi dílů. Těsnící pásky vložte do drážek zahnutých dílů pískoviště - viz. (obr. 1).
3 : Dejte díly řádně k sobě a zajistěte šrouby (obr. 2).
- [SK]** 1 : Tesniacu pásku dĺžky 120 cm rozdeľte na 8 ks cca 15cm dlhých.
2 : Pred spojením zahnutých častí pieskoviska vložte tesniace pásky do všetkých ôsmich častí. Tesniace pásky vložte do drážiek zahnutých častí pieskoviska - viď (obr.1).
3 : Priložte časti presne k sebe a zaistite skrutkami (obr. 2).

[RU] [BY] СБОРКА ИЗДЕЛИЯ ДОЛЖНА ОСУЩЕСТВЛЯТЬСЯ ВЗРОСЛЫМИ
[KZ] БҰЙЫМДЫ ҮЛКЕНДЕР ҚҰРАСТЫРУҒА ТИІС
[EN] ADULT ASSEMBLY REQUIRED
[DE] DER ZUSAMMENBAU IST DURCH EINEN ERWACHSENEN VORZUNEHMEN
[IT] RICHIESTO ASSEMBLAGGIO DA PARTE DI UN ADULTO
[ES] SE REQUIERE ENSAMBLAJE POR UN ADULTO
[FR] ASSEMBLAGE PAR UN ADULTE REQUIS
[PL] WYMAGANY MONTAŻ PRZEZ OSOBĘ DOROSŁĄ
[CZ] NUTNÉ SEŠTAVENÍ HRAČKY DOPĚLOU OSOBOU
[SK] VYŽADUJE SA DOHLAD Dospelých

يجب أن يقوم شخص بالغ بتجميع المنتج

اللغة العربية